Library Processing Centre,
Serials 2206 E. Mall, U.B.C.
Van. BC V6T 1Z8
Dec. 31/85

VOL. 74 NO. 51 SEPTEMBER 25, 1992 壬申年八月廿九日 星期五 日五廿月九 年二九九一 第一版

大漢公報
The Chinese Times
PRINTERS AND PUBLISHERS
PUBLISHED EVERY DAY EXCEPT SUNDAY AND HOLIDAYS BY THE CHINESE FREEMASONS IN CANADA PUBLISHERS LTD
THE OLDEST CHINESE DAILY NEWSPAPER IN CANADA. ESTABLISHED SINCE 1907
"Second class mail registration number 0009"
NO. 1 EAST PENDER STREET VANCOUVER, B.C. V6A 1B9
Phone: (604) 685-8575
Fax: (604) 685-1196
本報創刊於一九〇七年

天氣報告
雨驟有能可雲密
最高氣溫十五度
最低氣溫十一度

上以元億五到達額售銷若倘

卑詩政府儲蓄債券售發止截前提能可

原定最後期限為十月二日

（溫哥華加新社廿四日電）財政廳一位發言人稱，卑詩儲蓄債券如此受歡迎，可能使它在十月二日最後購買限期之前，便已退出市場。

卑詩財政廳長簡嘉年於星期三宣佈，在上市發售之後僅一星期，三億五千萬元的債券銷售目標，經已達到。

卑詩財政廳聯絡主任湯馬士稱，債券現時尚未退出市場，但倘若銷售額達到五億元或六億元，則政府會考慮提前停止發售。

湯馬士說：「三億五千萬元是我們的底線，除此之外，我們亦要省內所有人等，均有機會購買此債券，但是發行此債券，有多少是類似按揭，在某一階段，我們必須說出，我們不會續借較我們所需要者更多的款項。」

上述卑詩儲蓄債券，祇有卑詩人方有資格購買，最低額為一百元，而最高額則為十萬元。

卑詩政府已作出保證，此種債券最低限度將有每年五厘的利息。

最近國際金融市場的混亂，已使加拿大的利率面臨上升的壓力。

簡嘉年於星期三日答允，卑詩債券的利率，將維持其競爭性。

二百億元可借出但乏客户

商業銀行堅守陣線 未追隨央行加利息

（渥太華加新社廿四日電）加拿大銀行的銀行利息率星期四躍升，其升幅為兩年半以來按週計之最高者，但各大商業銀行未如一般經濟專家所預料而提高其普通客户和商業客户的貸款利息率。

銀行利息率星期四由上週的五厘三四調高為五厘六九。觀察家說，加拿大銀行希望藉此防止滙價不穩定的加元進一步下瀉。

經過三日來的外滙市場風浪之後，加元滙價已低跌了一點五美仙，其星期四收市價為八零點四六美仙，雖然略為穩定，但仍比星期三的四零點五六的收市價為低。

銀行利息率自本月三日創四厘九三的廿年來低水平後，現已攀升了超過四分之三厘。

但一家財務機構的經濟分析主任保雅治說，商業銀行將設法緊守其低利息陣線，以妨嚇走借款客户。

他估計各大銀行有大約二百億元現款可以借出，但無人問津。

商業銀行的現行優惠利率為六厘二五。

警方驚嘆此現象為前所未見

多倫多卅六小時內有六名婦女被强姦

注時一個月內亦無如此之多

（多倫多加新社廿四日電）此間警方於星期四稱，在卅六小時之內，多倫多地區有六名婦女被强姦。

多倫多警局性攻擊調查組警官史摩利說：「在如此短期內，發生如此衆多的强姦案，真是令人令以估計。」

「在過去，我們有時在一個月中，尚未有過如此多宗的强姦案件。」

警方說，該六名被强姦的婦人，均是受到十六至四十八歲陌生人的侵犯。

有兩名婦人是被男子破門而入，在大厦，然後出刀威嚇，將她拖往大厦的樓梯上，向她施暴。

史摩利又謂，在本年內，截至一星期前為止，他的小組已調查過九十九宗嚴重的性攻擊案件，而所有受害婦女，均是被陌生男子襲擊。

跟隨，進入她的柏文

塞伯利市青少年爆竊活動成隱憂

（安省塞栢利加新社電）塞伯利街上流連，以便減少市內的爆竊案件。

市議員併力斯市擬於晚上九時後，禁止青少年在提議。

區內一個青少年輔導會的工作人員格魯富詩說，她認為宵禁能否防止壞人犯罪，實在難言。

她說，雖然有了市例限制某一時間後的青少年人活動，但他不相信該名青少年會因此而不敢犯罪。

卑詩物業估價署派定忠丸

物業估值增幅低於往年

家屋業主可以無需蹙額

（穩寧鎮訊）物業業主於明春收到物業稅通知書時，可望情況不如往日之困擾。

卑詩物業估值署本週在卑詩市鎮聯會大會的資訊簡報會中，對市鎮政客和行政人員，透露以上消息。

原因之一是今年的物業估值的增幅不如過去三年之凌厲。

此外，省政府亦以兩項新政策給予市鎮政府，助其減輕家屋業主的困難。

其一是物業按年估值，以便更準確反映當前市場狀況，其二則容許市鎮政府把三年的估值平均計算，以緩和衝擊。

事先一看供明年徵收物業稅之用的物業估值，發現省內許多地區的物業估值增加百分之三十五之多，亦有增加達百分之五十。

卑詩物業估值署總行政主任莊士敦說，較低價格物業的估值增幅會比較高價格物業者為大。

物業估值署今年首次希望通知家屋業主關於他們的物業稅是否有增加的可能。

通知書將於今年稍後時間寄發給一百四十萬位物業業主，屆時，這些通知書會指出其家屋估值在一般水平以下者，不會有加稅之虞。

莊士敦主任說，家屋估值在一般水平以上者，其物業稅會略增。

他指出，去年上訴反對物業估值之人士，有百分之八十七誤以為估值增加等於物業稅增加因而提出上訴。但市鎮政府會於徵稅時降低其統計率來抵銷估值的增幅。

物業估值署副署長泰萊說，低陸平原大部份地區的物業估值將增加百分之二十至百分之三十。但砵高骨林、美臣、楓樹嶺和砵舞地的物業估值可能增加百分之三十五。

溫哥華島南部的估值將增百分之二十五，奧根拿僅多處地方將增百分之三十五。

克侖布禄和汝路慎已成為退休人士喜歡居住的地區，住宅價值已躍增五成，因此，該兩區的物業估值增幅會最大。

溫哥華市長金寶說，省政府的兩項新政策有帮助作用。

他相信今年不會再過上去年的煩惱。

China Travel 加拿大中国旅行社有限公司
香港中國旅行社全資附屬機構
特平廉價機票
來回台北（聯合航空）由西雅圖出發 $975
來回香港（聯合航空）由西雅圖出發 $970
來回香港（加航、國泰航空）直航飛機 $1090
來回胡志明市一由西雅圖出發 $1066
來回多倫多機票 $329
來回卡技利機票 $169
來回溫尼辟機票 $314
來回愛民頓機票 $199
LAS VEGAS 住宿 PALACE STATION 大酒店 4 晚（雙人房）$329
★本公司還有中國及其他國家特平廉價機票，歡迎旅客來電查詢
中國精選團
一京桂線 9 天遊：香港→廣州→桂林→北京→廣州→香港（逢星期三、五、日）$998.00
一絲綢之路11天遊：香港→廣州→蘭州→嘉峪關→敦煌 柳園→吐魯番→烏魯木齊→廣州→香港 $1573
一長江三峽21天遊：香港→廣州→桂林→昆明（石林）→成都→重慶 宜昌→武漢→北京→上海→杭州→廣州→香港 $2348
一西藏11天遊：香港→廣州→成都→拉薩→喀什→拉薩→成都→廣州→香港 $1773
★歡迎旅客包團旅遊並可自行選定路線，出發日期，酒店要求等。六人以上即可成團，旅費從優，本公司還有其他多種線路旅行團，詳情請來電查詢。
東南亞精選遊
一星馬泰10天遊：香港→新加坡→馬來西亞→泰國→香港（每週均有團出發）$1125
竭誠為君提供下列服務
美、加、香港、東南亞、越南、世界各地機票及
星、馬、泰，越南旅行團及香港至廣州直通火車票及
香港至中國各大城市包機 又有代售各類旅遊保險
中國內地機票火車票，船票及各類長短線中國旅行團
中國越南其他國家簽證及香港、中國世界各大城市酒店訂房
辦理：加拿大買單・中國提貨
常備：各國新款電視機、錄影機、洗衣機、電冰箱、音響組合……
貨真價實＊提貨方便＊信譽可靠＊中國境內提貨點共42個城市
地址：百老滙西街556號
V5Z 1E9 電話：溫哥華區 (604) 872-8787

汽車意外受傷
速見大律師
BERNIE SIMPSON, C.M.
＊ICBC汽車意外，個人損傷法庭訴訟服務
＊有專人作中文翻譯
＊免費諮詢（勝訴後，始收律師費）
溫市唯一只處理汽車意外賠償事件之律師行
我們支付所有個案中的費用
個案完成後，始收律師費
RESTRICTED LAW PRACTICE TO ICBC CAR ACCIDENTS [PERSONAL INJURY AS RESULT OF AUTOMOBILE ACCIDENTS]
百老滙西街999號750室（夾OAK街）BCAA大厦電734-2272（24小時）
列治文百家店第三路4380號1405室電270-0880（24小時）
7329-120th 街，三角洲（DELTA）電591-8885（24小時）
208-2800 東一街（溫東）電 255-9018（24小時）

凡持此廣告獲贈禮品
CASINO WORLD
Central Boulevard & McKay Ave.
Metrotown, Burnaby
(across from Metrotown SkyTrain station)
營業時間每晚6-2時
439-0222
While quantities last
（先到先得，至送完止）

快意旅遊公司
溫哥華華埠片打東街125號 電話（604）669-4165
國內特價機票
多倫多 $329起（單程$239）
卡加利 $169起（單程$99）
愛民頓 $199（單程$109）
滿地可 $369（單程$194）
羅省 $354 三藩市 $299
李嬸 $199起 三晚酒店（$249）
拉斯維加斯 $299 三晚酒店（$399）
台北機票 加兩晚酒店 $1090（雙人房）
直航香港機票 加四晚酒店 $1199（雙人房）
香港機票 加酒店兩晚 $978（雙人房）
加東六天精選遊
多倫多、大瀑布、渥太華、滿地可、魁北克市、京士頓、千島等
$540（不包多倫多機票）
＊多倫多機票 $329起
班芙、路易士湖 卡加利、愛民頓 積士柏五天遊
$569（雙人房）
逢星期日出發
（包早、午、晚三餐）
聖誕回港特價機票
$950（一晚酒店）雙人房
出發日期：11月28
回程：1月3
$1148（一晚酒店）雙人房
出發日期：12月5、8
回程：1月2、3、5
$1368（兩晚酒店）雙人房
出發日期：12月15、19、22
回程：1月2、5、6

黃龍藝苑 254-2218
喜士定東街 461 E. HASTINGS ST
鏡架裝裱
書法藝術
文房四寶
招牌廣告
附設影印及傳真服務

代柬

謹訂於一九九二年九月廿吉日（星期日）上午十一時在洪門大厦大禮堂為本黨舉行第廿九屆全加代表大會暨溫哥華民治黨支部舉行成立第壹佰零四週年紀念達權支社第吉十四週年紀念及開幕三慶典禮敬治潔茗，同日下午六時假座君悅大酒樓，寅具薄酌統請各界僑團代表中西友好嘉賓

中國洪門民治黨駐加總支部各支分部達權總社各支社暨洪門各機構及叔父昆仲嬸姆姊妹屆時駕臨指導籍增光寵

中國洪門民治黨
全加第廿九屆代表大會籌備處
溫哥華洪門民治黨支部 同人敬約
達權支社

席金黨社員每人十五元，經費隨意樂助。年六十五歲以上耆英盡足義務者免費優待，但須預早報名以便按排招待。

全加洪門第廿九屆懇親代表大會籌備處職員表

正處長：雷民盼
副處長：呂頌韶 黃國富 胡光前
秘書：莫天泰 副秘書：林麟
英文秘書：關華標
財政：蔡栢芳 副財政：胡光前
外交：曾宗敬 副外交：廖盛炤
監督：黃超平 副監督：甄熾光
宣傳：楊國榮 副宣傳：林岳鋆
筵席：周慕軾 副筵席：林樹振
接待：雷濃協 副接待：曾宗敬
婦女組全體人員
接待員：甄樹宏 陳若清 呂鈿 吳熙堅
蕭德文 李慎滿 廖全享 雷國華
程啓雄 鄭光明 兼婦女組全體人員
文娛：廖永騰 副文娛：雷錦 孔家風
體育會全體人員
婦女組全體人員
佈置：許忠 副佈置：張達 黃永壽 李慎滿
收支：李耀樞 呂定國 黃振光 黨社書記
大會司儀：關華標
宴會司儀：梁萬威
顧問：簡建平 徐發起
錄影：馬松安
攝影：何桐